



СЛУЖБЕНИ ЛИСТ

АУТОНОМНЕ ПОКРАЈИНЕ ВОЈВОДИНЕ

„Службени лист АПВ“ излази по потреби, на шест језика: српском, мађарском, словачком, румунском, русинском и хрватском. – Рукописи се не враћају: – Огласи по тарифи	Нови Сад 31. јул 2019. Број 33 Година LXX	Годишња претплата 8.800 динара - Рок за рекламације 15 дана. - Редакција и администрација: Нови Сад, Војводе Мишића 1. ISSN 0353-8427 COBISS.SR-ID 17426178 Email: sl.listapv@magyarszo.rs
--	--	--

ОПШТИ ДЕО

816.

На основу члана 21. Закона о запосленима у аутономним покрајинама и јединицама локалне самоуправе („Службени гласник РС“, број: 21/16, 113/17, 95/18, 113/17 - др. закон и 95/18 - др. закон) и члана 16. став 1. и 2. Покрајинске скупштинске одлука о покрајинској управи („Службени лист АПВ“, број: 37/14, 54/14 - др. одлука, 37/16, 29/17 и 24/19), покрајински секретар за културу, јавно информисање и односе с верским заједницама доноси

ПРАВИЛНИК О СТРУЧНОМ УСАВРШАВАЊУ ЗАПОСЛЕНИХ У ПОКРАЈИНСКОМ СЕКРЕТАРИЈАТУ ЗА КУЛТУРУ, ЈАВНО ИНФОРМИСАЊЕ И ОДНОСЕ С ВЕРСКИМ ЗАЈЕДНИЦАМА

Члан 1

Правилником о стручном усавршавању запослених у Покрајинском секретаријату за културу, јавно информисање и односе с верским заједницама уређује се начин стручног усавршавања функционера који на основу законом или покрајинским прописом утврђене обавезе или овлашћења, имају обавезу, односно користе право да буду на сталном раду ради вршења дужности, службеника и намештеника (у даљем тексту: запослени) у Покрајинском секретаријату за културу, јавно информисање и односе с верским заједницама (у даљем тексту: Секретаријат).

Под стручним усавршавањем запослених, у смислу овог правилника, подразумева се стручно усавршавање запослених који су засновали радни однос у Секретаријату, као и стручна обука приправника и полагање стручног испита.

Члан 2

Секретаријат, у складу са својим потребама и могућностима, организује стручно усавршавање запослених, којим се обезбеђује:

1. стручно, благовремено и ефикасно извршавање задатака и послова и других радних обавеза запослених у складу са општим актом којим се уређује унутрашња организација и систематизација радних места у Секретаријату;

2. стручна обука приправника и проверавање њихове стручне оспособљености;
3. полагање стручног испита.

Члан 3

Запослени у Секретаријату су дужни да се стручно усавршавају за радно место на које су распоређени, као и да учествују у другим облицима стручног усавршавања који се организују у Секретаријату, односно на које се упућују у складу са одлуком покрајинског секретара.

Члан 4

Запослени у Секретаријату упућују се на стручно усавршавање када је то од интереса за успешно извршавање одређених задатака и послова Секретаријата, у случају измена прописа, као и других околности које узрокују битно другачији начин рада или кад природа задатака и послова захтева обнављање знања запослених.

Стручно усавршавање обезбеђује се:

- 1) индивидуалним и сталним праћењем и проучавањем прописа, стручних публикација и других средстава информисања о питањима од интереса за рад Секретаријата;
- 2) упућивањем запослених на стручна предавања, курсеве, семинаре, конгресе, саветовања и друге научне и стручне скупове;
- 3) упућивањем запослених на курсеве страних језика и обуку за рад на рачунару.

Члан 5

Стручни испит за рад у органима државне управе полажу запослени у складу са прописима којима се уређује обавеза полагања стручног испита и приправници са средњом, вишом и високом школском спремом одговарајућег смера после приправничког стажа.

Члан 6

Одлуку о стручном усавршавању доноси покрајински секретар на основу захтева за стручно усавршавање који покрајинском секретару подноси запослени, са претходно прибављеном сагласношћу помоћника покрајинског секретара.

Члан 7

Стручно усавршавање запослених финансира се из средстава предвиђених Покрајинском скупштинском одлуком о буџету АП Војводине у оквиру раздела Секретаријата, планираних за ту намену.

Члан 8

Доношењем овог правилника ставља се ван снаге Правилник о стручном усавршавању у Покрајинском секретаријату за културу („Службени лист АП Војводине“, број: 19/2008).

Члан 9

Овај Правилник ступа на снагу осмог дана од објављивања у Службеном листу АП Војводине.

Члан 10

Овај правилник ће се објавити у Службеном листу АП Војводине.

Покрајински секретаријат за културу, јавно информисање и односе с верским заједницама

Број: 137-151-36/2019-04
Датум: 22. јул 2019. године

Нови Сад
Покрајински секретар
Драгана Милошевић, с.р.

ПОСЕБНИ ДЕО

817.

На основу члана 45. став 4. Закона о култури („Службени лист РС“, број: 72/09, 13/16 и 30/16 – испр.), члана 1. алинеја 4. Покрајинске скупштинске одлуке о преношењу оснивачких права над установама културе које је основала Аутономна Покрајина Војводина на Владу Аутономне Покрајине Војводине („Службени лист АПВ“, број: 18/10), члана 32. тачка 12. и чл. 35. и 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ“, број: 37/14), Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, д о н е л а ј е

Р Е Ш Е Њ Е**I**

Др Душан Бобера, професор економских наука, разрешава се дужности председника Надзорног одбора Музеја савремене уметности Војводине у Новом Саду, на лични захтев.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 022-198/2019-03
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

818.

На основу члана 45. став 4. Закона о култури („Службени лист РС“, број: 72/09, 13/16 и 30/16 – испр.), члана 1. алинеја 4. Покрајинске скупштинске одлуке о преношењу оснивачких права над установама културе које је основала Аутономна Покрајина Војводина на Владу Аутономне Покрајине Војводине („Службени лист АПВ“, број: 18/10), члана 32. тачка 12. и чл. 35. и 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ“, број: 37/14), Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, д о н е л а ј е

Р Е Ш Е Њ Е**I**

Софија Милошевић, професор југословенских књижевности и српскохрватског језика из Новог Сада, именује се за председника Надзорног одбора Музеја савремене уметности Војводине у Новом Саду, као представник оснивача, до истека мандата Надзорног одбора.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 022-199/2019-03
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

819.

На основу члана 20. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“, број: 42/91, 71/94, 79/05 – др. закон, 81/05 – испр. др. закона, 83/05 – испр. др. закона и 83/14 – др. закон), члана 13. Одлуке о оснивању Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад („Службени лист АПВ“, број: 6/14), члана 32. став 1. тачка 12. и чл. 35. и 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ“, број: 37/14), Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, д о н е л а ј е

Р Е Ш Е Њ Е**I**

Палимир Тот, из Бачке Паланке, вршилац дужности подсекретара Покрајинског секретаријата за социјалну политику, демографију и равноправност полова, представник оснивача, разрешава се дужности председника Управног одбора Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад, на лични захтев.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 022-484/2019
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

820.

На основу члана 132. став 3. Закона о социјалној заштити („Службени гласник РС”, број: 24/11), члана 13. Одлуке о оснивању Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад („Службени лист АПВ”, број: 6/14), члана 32. став 1. тачка 12. и чл. 35. и 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ”, број: 37/14), Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, д о н е л а ј е

Р Е Ш Е Њ Е**I**

Ђорђе Вучинић, дипломирани правник из Бачке Паланке, именује се за председника Управног одбора Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад, као представник оснивача.

Председник Управног одбора Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад, именује се до истека мандата Управног одбора.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 022-485/2019
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

821.

На основу чл. 113. став 4. и 123. став 4. тачка 1. Закона о здравственој заштити („Службени гласник РС”, број: 25/2019), члана 32. тачка 9. и 12. и члана 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ”, број: 37/14), Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, д о н е л а ј е

Р Е Ш Е Њ Е**I**

Др Гордана Ђурић, докторка медицине из Зрењанина, разрешава се дужности чланице Управног одбора Специјалне болнице за рехабилитацију „Русанда” Меленци, на лични захтев.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 022-25/2019-15
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

822.

На основу чл. 32. тачка 8, 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ”, број: 37/14) и члана 5. став 2. Покрајинске скупштинске одлуке о Правобранилаштву Аутономне покрајине Војводине („Службени лист АПВ”, број: 37/14 и 69/16), поступајући по Пресуди Управног суда, Одељење у Новом Саду, III-5 У. 3661/17 од 12. априла 2019. године, Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, у поновљеном поступку, д о н е л а ј е

Р Е Ш Е Њ Е**I**

Гордана Пушић, разрешава се дужности правобраниоца Аутономне покрајине Војводине, закључно са 1. фебруаром 2017. године.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 021-13/2017
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

823.

На основу члана 69. ст 2. и 4. Закона о буџетском систему („Службени гласник РС”, бр. 54/09, 73/10, 101/10, 101/11, 93/12, 62/13, 63/13 – испр., 108/13, 142/14, 68/15 – др. закон, 103/15, 99/16, 113/17, 95/18 и 31/19), члана 9. ст. 3. и 4. Покрајинске скупштинске одлуке о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину („Службени лист АПВ”, број 60/18), као и члана 36. став 6. Покрајинске скупштинске одлуке о Покрајинској влади („Службени лист АПВ”, број 37/14), Покрајинска влада, на седници одржаној 31. јула 2019. године, д о н о с и

Р Е Ш Е Њ Е**О УПОТРЕБИ СРЕДСТАВА ТЕКУЋЕ БУЏЕТСКЕ РЕЗЕРВЕ**

1. Из средстава утврђених Покрајинском скупштинском одлуком о буџету Аутономне покрајине Војводине за 2019. годину и Финансијским планом Покрајинског секретаријата за финансије, Раздео 10 – Покрајински секретаријат за финансије, Програм 2402 Интервенцијска средства, Програмска активност 1001 Текућа буџетска резерва, функционална класификација 160 – Опште јавне услуге неklasификоване на другом месту, извор финансирања 01 00 Општи приходи и примања буџета, економска класификација 499 Средства резерве, 4991 Средства резерве, одобрава се Разделу 18 Дирекција за робне резерве Аутономне покрајине Војводине, Програм 2401 – Управљање робним резервама, Програмска активност 1002 Администрација и управљање, функционална класификација 490 Економски послови неklasификовани на другом месту, извор финансирања 01 00 Општи приходи и примања буџета, економска класификација 423 Услуге по уговору, односно 4235 Стручне услуге у износу од 944.008,53 динара (словима: девет стотина четрдесет четири хиљаде осам динара и 53/100), а због непланираних средстава на апропријацији за реализацију намене из тачке 2. овог решења.

Годишњи план апропријација из става 1. ове тачке, увећава се за 944.008,53 динара, а периодично право потрошње – квота – увећава се у висини и по методологији, те по условима, начину и поступку за измену периодичног плана извршења и одобреног обима расхода и издатака (квоте) за одређени период, које утврђује покрајински орган надлежан за послове финансија.

2. Одобрено повећање апропријације за Дирекцију за робне резерве Аутономне покрајине Војводине, по основу употребе средстава текуће буџетске резерве, у износу и распореду према буџетским класификацијама из тачке 1. овог решења, намењено је за исплату трошкова спровођења извршног поступка по закључку јавног извршитеља.

3. О реализацији овог решења, у оквиру својих надлежности, стараће се Дирекција за робне резерве Аутономне покрајине Војводине и Покрајински секретаријат за финансије.

4. Ради реализације овог решења, Дирекција за робне резерве Аутономне покрајине Војводине преузеће обавезу на основу писаног уговора, или другог правног акта, уколико другачије није законом прописано.

5. Ово решење објавиће се у „Службеном листу АП Војводине”.

ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА

127 Број: 401-182/2019-70
Нови Сад, 31. јул 2019. године

Председник
Покрајинске владе
Игор Мировић, с.р.

824.

На основу члана 30. став 1. тачка 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) и на основу Решења покрајинског секретара за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући ЈП Завод за уџбенике, Београд, издавање и употреба превода уџбеника Техника и технологија 5, за пети разред основне школе, на румунском језику, аутора Слободана Попова и Мирослава Парошкаја, за пети разред основне школе, писан на румунском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-616/2019-01
Дана: 16. 07. 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић, с.р.

825.

На основу члана 30. став 1. тачка 1. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) и на основу Решења покрајинског секретара за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући ЈП Завод за уџбенике, Београд, издавање и употреба дела уџбеничког комплекта Мађарски језик, за први разред основне школе, на мађарском језику, који се сас-

тоји од уџбеника-Буквар, другог наставног средства-радне свеске: Учимо читати и другог наставног средства-радне свеске: Учимо писати, ауторке Ленке Ердељ, за први разред основне школе, писан на мађарском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-607/2019-01
Дана: 16. 07. 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић, с.р.

826.

На основу члана 30. став 1. тачка 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) и на основу Решења покрајинског секретара за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући ЈП Завод за уџбенике, Београд, издавање и употреба превода уџбеничког комплекта МАТЕМАТИКА I (Уџбеник и Вежбанка), за први разред основне школе, на румунском језику, аутора Оливере Тодоровић и Срђана Огњановића, за први разред основне школе, писан на румунском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине”.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-613/2019-01
Дана: 17. 07. 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић, с.р.

827.

На основу члана 30. став 1. тачка 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући КРЕАТИВНИ ЦЕНТАР д.о.о., Београд, издавање и употреба превода уџбеничког комплекта (Уџбеник и Радна свеска) СВЕТО ОКО НАС 2, за други разред основне школе, на мађарском језику, аутора др Симеона Маринковића, Славице Марковић и Весне Рикало, за други разред основне школе, писан на мађарском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-632/2019-01
Дана: 23. 07. 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály
/Михаљ Њилаш,с.р./

828.

На основу члана 30. став 1. тачка 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући KLETT д.о.о., Београд, издавање и употреба превода уџбеника ЛИКОВНА КУЛТУРА 6, уџбеник за шести разред основне школе, на русинском језику, ауторке др Сање Филиповић, писан на русинском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-636/2019-01
Дана: 23. 07. 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály
/Михаљ Њилаш,с.р./

829.

На основу члана 30. став 1. тачка 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) и на основу Решења покрајинског секретара за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући ЈП Завод за уџбенике, Београд, издавање и употреба превода уџбеника Ликовна култура, за први разред основне школе, на румунском језику, аутора Рајка Бошковића и Петра Вујошевића, писан на румунском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-615/2019-01
Дана: 24. 07. 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály
/Михаљ Њилаш,с.р./

830.

На основу члана 30. став 1. тачка 2. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) и на основу Решења покрајинског секретара за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући ЈП Завод за уџбенике, Београд, издавање и употреба уџбеника Додатак из историје, за пети разред основне школе, на румунском језику, аутор др Мирџа Маран, писан на румунском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-622/2019-01
Дана: 25. 07. 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály
/Михаљ Њилаш,с.р./

831.

На основу члана 30. став 1. тачка 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“ број 27/2018), члана 16, 24. и 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи («Службени лист АПВ», бр. 37/14, 54/14-др.одлука, 37/16 и 29/2017) и на основу Решења покрајинског секретара за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, донео је

РЕШЕЊЕ

I

ОДОБРАВА СЕ издавачкој кући ЈП Завод за уџбенике, Београд, издавање и употреба превода уџбеничког комплета СВЕТ ОКО НАС (Уџбеник и Радна свеска), за први разред основне школе, на румунском језику, аутора Биљане Гачановић, Љиљане Новковић и Биљане Требјешанин, писан на румунском језику и писму, од школске 2019/2020. године.

II

Ово решење ће се објавити у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине – националне заједнице

Број: 128-61-612/2019-01
Дана: 24. 07. 2019. године

Покрајински секретар
Nyilas Mihály
/Михаљ Њилаш,с.р./

832.

На основу члана 5. и члана 6. Правилника о сталним судским тумачима („Сл. гласник РС”, бр. 35/2010, 80/2016 и 7/2017), а у вези са чланом 79. Закона о утврђивању надлежности Аутономне по-

крајине Војводине („Сл. гласник РС”, бр. 99/2009, 67/2012 – Одлука Уставног суда Р. Србије број ИУз-353/2009) и чланом 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи („Сл. лист АПВ”, бр. 37/2014, 54/2014 - др. одлука и 37/2016) решавајући по пријавама поднетим за руски језик на Оглас за постављење сталних судских преводилаца за подручје виших судова на територији Аутономне покрајине Војводине, број: 128-74-19/2019, који је објављен дана 24.04.2019. године у „Сл. листу АПВ“ бр. 20/19, у листу „Ало“ и на интернет страници овог секретаријата, и на основу решења покрајинског секретара број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине- националне заједнице доноси

РЕШЕЊЕ**I**

Ненад Спасић поставља се за сталног судског преводиоца за руски језик.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

128-74-44/2019
08. јул 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић.с.р.

833.

На основу члана 5. и члана 6. Правилника о сталним судским тумачима („Сл. гласник РС”, бр. 35/2010, 80/2016 и 7/2017), а у вези са чланом 79. Закона о утврђивању надлежности Аутономне покрајине Војводине („Сл. гласник РС”, бр. 99/2009, 67/2012 – Одлука Уставног суда Р. Србије број ИУз-353/2009) и чланом 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи („Сл. лист АПВ”, бр. 37/2014, 54/2014 - др. одлука и 37/2016) решавајући по пријавама поднетим за словачки језик на Оглас за постављење сталних судских преводилаца за подручје виших судова на територији Аутономне покрајине Војводине, број: 128-74-19/2019, који је објављен дана 24.04.2019. године у „Сл. листу АПВ“ бр. 20/19, у листу „Ало“ и на интернет страници овог секретаријата, и на основу решења покрајинског секретара број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине- националне заједнице доноси

РЕШЕЊЕ**I**

Ивета Домоњи поставља се за сталног судског преводиоца за словачки језик.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

128-74-43/2019
08. јул 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић.с.р.

834.

На основу члана 5. и члана 6. Правилника о сталним судским тумачима („Сл. гласник РС”, бр. 35/2010, 80/2016 и 7/2017), а у вези са чланом 79. Закона о утврђивању надлежности Аутономне по-

крајине Војводине („Сл. гласник РС”, бр. 99/2009, 67/2012 – Одлука Уставног суда Р. Србије број ИУз-353/2009) и чланом 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи („Сл. лист АПВ”, бр. 37/2014, 54/2014 - др. одлука и 37/2016) решавајући по пријавама поднетим за румунски језик на Оглас за постављење сталних судских преводилаца за подручје виших судова на територији Аутономне покрајине Војводине, број: 128-74-19/2019, који је објављен дана 24.04.2019. године у „Сл. листу АПВ“ бр. 20/19, у листу „Ало“ и на интернет страници овог секретаријата, и на основу решења покрајинског секретара број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине- националне заједнице доноси

РЕШЕЊЕ**I**

Мирџа Лелеа (Mircea Lelea) поставља се за сталног судског преводиоца за румунски језик.

Маринела Љубић Тодоран поставља се за сталног судског преводиоца за румунски језик.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

128-74-42/2019
08. јул 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић.с.р.

835.

На основу члана 5. и члана 6. Правилника о сталним судским тумачима („Сл. гласник РС”, бр. 35/2010, 80/2016 и 7/2017), а у вези са чланом 79. Закона о утврђивању надлежности Аутономне покрајине Војводине („Сл. гласник РС”, бр. 99/2009, 67/2012 – Одлука Уставног суда Р. Србије број ИУз-353/2009) и чланом 37. Покрајинске скупштинске одлуке о покрајинској управи („Сл. лист АПВ”, бр. 37/2014, 54/2014 - др. одлука и 37/2016) решавајући по пријавама поднетим за шпански језик на Оглас за постављење сталних судских преводилаца за подручје виших судова на територији Аутономне покрајине Војводине, број: 128-74-19/2019, који је објављен дана 24.04.2019. године у „Сл. листу АПВ“ бр. 20/19, у листу „Ало“ и на интернет страници овог секретаријата, и на основу решења покрајинског секретара број: 128-031-241/2016-1 од 28.11.2018. године, покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине- националне заједнице доноси

РЕШЕЊЕ**I**

Марија Ристић поставља се за сталног судског преводиоца за шпански језик.

II

Ово решење објавиће се у „Службеном листу Аутономне покрајине Војводине“.

128-74-30/2019
08. јул 2019. године

П.О. Покрајинског секретара
Милан Ковачевић.с.р.

С А Д Р Ж А Ј

Редни број	Предмет	Страна	Редни број	Предмет	Страна
ОПШТИ ДЕО					
ПОКРАЈИНСКИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА КУЛТУРУ, ЈАВНО ИНФОРМИСАЊЕ И ОДНОСЕ С ВЕРСКИМ ЗАЈЕДНИЦАМА					
816.	Правилник о стручном усавршавању запослених у Покрајинском секретаријату за културу, јавно информисање и односе с верским заједницама;	1949	825.	Решење о одобравању за издавање и употребу дела уџбеничког комплекта Мађарски језик, за први разред основне школе, на мађарском језику;	1952
ПОСЕБНИ ДЕО					
ПОКРАЈИНСКА ВЛАДА					
817.	Решење о разрешењу дужности председника Надзорног одбора Музеја савремене уметности Војводине у Новом Саду	1950	826.	Решење о одобравању за издавање и употребу превода уџбеничког комплекта Математика 1 (Уџбеник и Вежбанка) за први разред основне школе, на румунском језику;	1952
818.	Решење о именовану председника Надзорног одбора Музеја савремене уметности Војводине у Новом Саду	1950	827.	Решење о одобравању за издавање и употребу превода уџбеничког комплекта (Уџбеник и Радна свеска) Свет око нас 2, за други разред основне школе, на мађарском језику;	1952
819.	Решење о разрешењу председника Управног одбора Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад	1950	828.	Решење о одобравању за издавање и употребу превода уџбеника Ликовна култура 6, за шести разред основне школе, на русинском језику;	1953
820.	Решење о именовану председника Управног одбора Центра за породични смештај и усвојење Нови Сад	1951	829.	Решење о одобравању за издавање и употребу превода уџбеника Ликовна култура, за први разред основне школе, на румунском језику;	1953
821.	Решење о разрешењу дужности чланице Управног одбора Специјалне болнице за рехабилитацију „Русанда“ Меленци	1951	830.	Решење о одобравању за издавање и употребу уџбеника Додатак из историје, за пети разред основне школе, на румунском језику;	1953
822.	Решење о разрешењу правобраниоца Аутономне покрајине Војводине	1951	831.	Решење о одобравању за издавање и употребу превода уџбеничког комплекта Свет око нас (Уџбеник и Радна свеска) за први разред основне школе, на румунском језику;	1953
823.	Решење о употреби средстава текуће буџетске резерве број: 401-182/2019-70;	1951	832.	Решење о постављењу сталног судског преводиоца за руски језик;	1953
ПОКРАЈИНСКИ СЕКРЕТАРИЈАТ ЗА ОБРАЗОВАЊЕ, ПРОПИСЕ, УПРАВУ И НАЦИОНАЛНЕ МАЊИНЕ- НАЦИОНАЛНЕ ЗАЈЕДНИЦЕ					
824.	Решење о одобравању за издавање и употребу превода уџбеника Техника и технологија 5 за пети разред основне школе, на румунском језику;	1952	833.	Решење о постављењу сталног судског преводиоца за словачки језик;	1954
			834.	Решење о постављењу сталних судских преводиоца за румунски језик;	1954
			835.	Решење о постављењу сталног судског преводиоца за шпански језик;	1954

ОГЛАШАВАЊЕ НЕВАЖЕЋИМ ИЗГУБЉЕНИХ ИСПРАВА: 250 динара
Уплата на рачун бр 340-15329-18 /позив на бр. 13/ ДОО Мађар со Кфт. Нови Сад, Војводе Мишића бр1,
Текст огласа , са потврдом о уплати /примерак или фотокопија уплатнице/ слати на адресу:
„Службени лист АПВ” Мађар со Кфт, Војводе Мишића бр.1 Нови Сад

Издавач: Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине - националне заједнице.
Одговорни уредник: Дијана Катона, Тел. 021- 487 44 27
Штампа: ДОО Мађар со Кфт. Штампарија ФОРУМ, Војводе Мишића бр1, Нови Сад. Телефони; редакција 021 457 060,
Служба претплате: 021 557 244 , Огласно одељење: 021 457 633, E mail:sl.listapv@magyarszo.rs